

## ДОГОВОР ЗА ОТПЕЧАТВАНЕ И ДОСТАВКА НА ВАУЧЕРИ ЗА ХРАНА

№ У-ОМ-102 / 15.05.2018

Днес, 16.06.2018 г., в гр. София, между страните:

1. „Овергаз Мрежи“ АД, ЕИК 130533432, със седалище и адрес на управление: гр. София, р-н Лозенец, ул. „Филип Кутев“ №5, представлявано от **Светослав Иванов – Изпълнителен директор**, наричан за краткост в договора „**ВЪЗЛОЖИТЕЛ**“

и

2. „Томбоу България“ ООД, ЕИК 040336507, със седалище и адрес на управление: 1000 София, бул. „Княз Ал. Дондуков“ №11, ет.7 и 8, притежаващо Разрешение за извършване на дейност като ОПЕРАТОР на ваучери за храна ЗМФ № 141/12.02.2004 г., издадено от Министъра на финансите, представлявано от Манол Курдаланов – Управител, наричан за краткост в договора „ИЗПЪЛНИТЕЛ“

на основание чл. 109 от Закона за обществените поръчки (ЗОП) и **Решение № ОМ-ИД-690/13.04.2018 г.** за избор на изпълнител на обществена поръчка, възложена чрез публично състезание с предмет: „**Избор на оператор за отпечатване и доставка на ваучери за храна за служителите на „Овергаз Мрежи“ АД**“,

и като взеха предвид, че **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** е титуляр на Разрешение за извършване на дейност като оператор на ваучери за храна № ЗМФ № 141/12.02.2004 г., издадено от Министъра на финансите, съобразно Наредба №7 от 09.07.2003 г. за условията и реда за издаване и отнемане на разрешение за извършване на дейност като оператор на ваучери за храна и осъществяване дейност като оператор (по-долу „**Наредбата**“)

се сключи настоящия договор за следното:

### І. ПРЕДМЕТ НА ДОГОВОРА

**Чл. 1. (1) ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** възлага, а **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** приема, да отпечатва и доставя срещу възнаграждение и при условията на настоящия договор, ваучери за храна (наричани в настоящия договор „**ВАУЧЕРИ**“) за нуждите на **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** в съответствие с изискванията, подробно описани в *Техническата спецификация (Приложение №2)*.

**(2) ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** отпечатва и доставя на **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ ВАУЧЕРИ**, срещу които служителите на последния (наричани в настоящия договор „Ползватели“) имат право да получат храна и хранителни продукти в търговските обекти на **доставчици по смисъла на § 1, т. 3 от Наредбата (по-долу „Доставчици“)**, посочени в *Приложение №1 – Списък с търговските обекти*.

**(3) ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** е длъжен да информира **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** при настъпване на промени в Доставчиците и/или търговските обекти от *Приложение №1*, в срок до 5 (пет) работни дни, от датата на настъпването им.

**Чл. 2.** В случай че броят на обектите (по смисъла на §1, т. 7 и т. 8 от Допълнителните разпоредби към *Наредбата*) на Доставчиците, с които **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** има сключени договори се променят и в резултат на тези промени в някои от градовете, посочен от **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** в *Техническото предложение – Приложение №4*, намалееят под изискуемият минимум, **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** е длъжен да предостави алтернативни и сходни Доставчици (съответно да сключи договори с тях поне за периода на изпълнение на настоящия договор) в същия град в срок от 15 (петнадесет) календарни дни, считано от датата на промяната.

на осн. чл.23  
от ЗЗЛД

**Чл. 3. (1)** Доставката на **ВАУЧЕРИТЕ** по този Договор се извършва на основание Заяв. за доставка на ваучери за храна (Приложение №3) от **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** до **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ**.

**(2)** Доставката на **ВАУЧЕРИТЕ** се изпълнява съгласно условията на настоящия договор и *Техническото предложение - Приложение №4*.

**Чл. 4. (1)** **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** отпечатва и доставя **ВАУЧЕРИТЕ** подвързани с персонализирана обложка във ваучерни книжки с номинална стойност 60,00 (шестдесет) лева на книжка.

**(2)** На обложката на ваучерната книжка се отпечатват елементите за персонализация съгласно *Техническата спецификация (Приложение №2)*.

**(3)** Всяка ваучерна книжка съдържа по 30 (тридесет) броя **ВАУЧЕРИ** с номинална стойност 2,00 (два) лева всеки. Всеки от **ВАУЧЕРИТЕ** във **ваучерната книжка** следва да отговаря на нормативните изисквания към съдържанието му съгласно чл. 22 от Наредбата.

## II. ЦЕНА И НАЧИН НА ПЛАЩАНЕ

**Чл. 5. (1)** **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** заплаща на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ**:

1. номиналната стойност на поръчаните **ВАУЧЕРИ**;
2. възнаграждение за отпечатване и доставка на **ВАУЧЕРИТЕ**.

**(2)** Общата стойност на договора се формира от възнаграждението за отпечатване и доставка на **ВАУЧЕРИТЕ** (лв. без ДДС) и номиналната стойност на **ВАУЧЕРИТЕ**, и възлиза на **801 369,60** (осемстотин и една хиляди триста шестдесет и девет 0,60) **лева**.

**(3)** Дължимите суми за номиналната стойност на **ВАУЧЕРИТЕ** по ал. 1, т. 1 се заплащат от **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** в срок от 10 (десет) работни дни от получаване на проформа протокол от **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** по следната банкова сметка на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ**:

BIC: RZBBBGSF

IBAN: BG50RZBB91551000571341

БАНКА: Райфайзенбанк

**(4)** Размерът на възнаграждението по ал. 1, т. 2 се образува съгласно *Ценовото предложение на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ (Приложение №5)* от сбора на сумите, дължими за следните услуги:

1. цена за отпечатване на един **ВАУЧЕР**;
2. цена на месечна доставка на пратките до адреси, посочени от **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** съгласно *Техническата спецификация (Приложение №2)*.

**(5)** Съгласно предходната алинея, дължимите суми за отпечатване и доставка на **ваучерите** по ал. 1, т. 2 се заплащат от **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** в срок от 10 (десет) работни дни от получаване на проформа фактура от **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** по следната банкова сметка на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ**:

BIC: RZBBBGSFпри Райфайзенбанк

IBAN: BG88RZBB915510005713 36

БАНКА: Райфайзенбанк

**Чл. 6.** Плащанията се смятат за извършени в момента на заверяване на банковите сметки на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** със съответните суми. В случай че заверяването на банковите сметки на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** със съответните суми е станало на различни дати, плащането ще се счита извършено на по-късната от двете дати.

## III. НАЧИН, СРОК И МЯСТО НА ИЗПЪЛНЕНИЕ НА ЗАЯВКИТЕ

**Чл. 7. (1)** Заявка за доставка на ваучери за храна (*Приложение №3*) се изпраща от **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** или негов упълномощен представител до **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** ежемесечно. В нея се посочва броят на необходимите **ВАУЧЕРИ**, номиналната стойност, адресът за доставка и лицата, които ще приемат отпечатаните **ВАУЧЕРИ**.

**(2)** Заявките за доставка на **ВАУЧЕРИТЕ** се изпращат в електронен формат Excel по електронна поща, посочена от **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** в чл. 31 от настоящия договор.

**(3)** Броят на заявените **ВАУЧЕРИ** във всяка следваща заявка може да се различава от първата или предходната, т.к. отразява действителния брой служители за съответния месец.

**(4)** След получаване на заявката **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** изпраща на **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ**:

1. проформа протокол, в който подробно е описан броят, видът, номиналната стойност на заявените ваучери, и серийните номера;

2. проформа фактура, в която са посочени стойността на възнаграждението за отпечатването и доставката на заявените ваучери.

**Чл. 8. (1)** Отпечатването и доставката на **ВАУЧЕРИТЕ** става след получаване на сумите по чл.5.

**Чл. 9. ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** отпечатва и доставя поръчаните от **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ ВАУЧЕРИ**, подвързани във **ваучерни книжки** в срок до 5 (пет) работни дни от датата на получаване на възнаграждението съгласно чл. 5 за съответната Заявка за доставка.

**Чл. 10.** Доставката на заявените **ВАУЧЕРИ** се извършва до адресите на населените места, посочени в *Приложение №2* към договора, като също така са посочени лицата, упълномощени да получават отпечатаните **ВАУЧЕРИ**.

#### **IV. СРОК НА ДОГОВОРА**

**Чл. 11.** Настоящият Договор се сключва за срок от 24 (двадесет и четири) месеца.

#### **V. ПРАВА И ЗАДЪЛЖЕНИЯ НА СТРАНИТЕ**

**Чл. 12. ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** има следните права:

1. да получи уговореното възнаграждение по реда и в сроковете по настоящия Договор;
2. да изисква от **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** приемането на изпълнените дейности съгласно клаузите на този договор;
3. да изисква и получава от **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** необходимото съдействие и информация за изпълнение на този договор;

**Чл. 13. (1) ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** има следните задължения:

1. да изпълнява задълженията си по Договора точно, качествено и в срок;
2. да отпечатва и доставя заявените от **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ ваучери** в съответствие с изискванията на *Наредбата*, като ги осигурява с най-малко пет способа за защита срещу фалшифициране и предприема всички необходими мерки за сигурност във връзка с пускането в обръщение, ползването и осребряването им;
3. да предоставя на **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** само **ваучери**, чийто срок на валидност е съгласно посоченото в *Приложение №2*;
4. да гарантира, че отпечатваните и доставяни **ваучери** не могат да бъдат ползвани за покупка на вино, спиртни напитки, пиво, тютюневи изделия и не могат да се заменят срещу пари;
5. да предостави на **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** списък с Доставчици и адресите на техните търговски обекти (съгласно изискванията на *Приложение №1*), които приемат

отпечатаните от **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ ВАУЧЕРИ**, както и да актуализира същия случаите на промени по реда на чл. 1, ал. 3 и чл. 2 от настоящия договор;

6. да гарантира, че отпечатваните и доставяни **ВАУЧЕРИ** могат да бъдат използвани от служителите на **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** в търговските обекти, посочени в *Приложение №1*;
7. при поискване, да гарантира с надлежни доказателства, че към датата на подписване на настоящия договор има сключен договор с търговски обекти по чл. 2, ал. 2 от *Наредбата*, които отговарят на изискванията по чл. 1, ал. 2 от настоящия договор, на територията на всички населени места по *Приложение №2*;
8. да издава **проформа фактура** и **проформа протокол** непосредствено след получаване на месечната заявка от **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ**;
9. да издава **фактура-оригинал** и **протокол-оригинал** за извършените плащания от **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ**;
10. да издава за всяка доставка на **ВАУЧЕРИ** към фактура-оригинал и **приемо-предавателен протокол**, в който да вписва броя на ваучерите, серийните номера на ваучерите, и общата номинална стойност на ваучерите.
11. в случаи на отнемане на *Разрешението за извършване на дейност като оператор на ваучери за храна*, да възстанови на **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** сумите на неизползваните ваучери за храна, в т.ч. номиналната им стойност и стойността за отпечатване и доставка, в срок от 30 (тридесет) дни, считано от датата на отнемане на разрешението;
12. да опакова в плик отпечатаните **ВАУЧЕРИ**, подвързани във **ваучерни книжки**, ведно с приемо-предавателни протоколи, съдържащи имената на служителите, чиито ваучери се изпращат - съгласно изискванията на *Приложение №2*, като ги достави до адресите в населените места, посочени в *Приложение №2*;
13. незабавно да уведомява **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** в случай на кражба или унищожаване на **ВАУЧЕРИТЕ** в резултат на непреодолима сила;
14. да информира **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** незабавно в случай на предположение за изчерпване на годишната квота;
15. да уведоми незабавно писмено **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ**, ако по отношение на него възникнат обстоятелства, поради които му е невъзможно да получи индивидуална квота от *Министерство на финансите* и съответно няма възможност да изпълни договора.

(2) **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** не е длъжен да заменя ваучери за храна, които след предоставянето им на **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** са увредени, унищожени, загубени или откраднати;

**Чл. 14. ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** има право:

1. да получи точно, качествено изпълнение, извършено в сроковете и при условията по настоящия договор;
2. да заяви и закупи в аванс ваучери в такова количество до възстановяване на наличностите на квоти, в случай че е получил предупреждение по чл. 13, ал. 1, т. 14 от настоящия договор или ако по друг начин за него е възникнало съмнение, че е налице риск от изчерпване на годишната квота.

**Чл. 15. ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** има следните задължения:

1. да заплаща дължимите суми на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** по реда и в сроковете по настоящия договор;
2. да оказва необходимото съдействие на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** за изпълнение на задълженията му;
3. да предостави на ползвателите информация за условията за ползване на ваучерите, както и приложения по този договор списък с доставчици и техните търговски обекти, които приемат **ВАУЧЕРИТЕ** на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ**;



4. да уведоми **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** в срок от 24 часа от констатирането на кражба, загубване, унищожаване, фалшификация или друг вид повреждане на **ВАУЧЕРИ**;

## VI. ГАРАНЦИЯ ЗА ИЗПЪЛНЕНИЕ

**Чл. 16. (1) ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** гарантира изпълнението на задълженията си по настоящия договор с гаранция за изпълнение в размер на **40 068, 48 (четиредесет хиляди и шестдесет и осем 0,48) лева**, представляваща **5% (пет процента)** от общата стойност на поръчката съгласно чл. 5, ал. 2. Предоставената гаранция следва да е валидна за срока на действие на настоящия договор и един месец след датата на неговото изтичане.

**(2)** Гаранцията за изпълнение се предоставя в една от трите посочени по-долу форми (по избор на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ**):

**1.** Паричен депозит в размер на сумата по ал. 1 от настоящия член по следната банкова сметка на **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ**:

**IBAN: BG31 UNCR 9660 1009 1400 10;**

**BIC: UNCRBGSF;**

**Банка: „Уникредит Булбанк“ АД, гр. София.**

**2.** Безусловна и неотменяема банкова гаранция в полза на **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** на стойност, определена по ал. 1 от настоящия член.

**2.1.** Банковата гаранция трябва да съдържа задължение на банката – гарант да извърши плащане на сумата по гаранцията или на част от нея при първо писмено искане на бенефициента (**ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ**), деклариращо, че **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** не е изпълнил свое задължение по този договор. Гаранцията следва да бъде издадена от българска банка или клон на чуждестранна банка. Банковата гаранция следва да бъде открита преди подписването на настоящия договор.

**2.2.** В случай че банката, издала банковата гаранция за изпълнение на договора, е обявена в несъстоятелност, изпадне в неплатежоспособност, свръхзадължнялост, отнеме ѝ се лиценза или откаже да заплати предявената от **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** сума, последният има право да поиска, а **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** е длъжен да предостави в срок до 15 (петнадесет) дни от направеното искане съответната заместваща банкова гаранция от друга банка или да предостави като гаранция парична сума или застраховка, равняващи се по размер със сумата по банковата гаранция.

**3.** Застраховка, която обезпечаваша изпълнението чрез покритие на отговорността на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ**, на стойност, определена при условията на ал. 1 от настоящия член. **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** следва да бъде посочен като трето ползващо се лице по тази застраховка. Застраховката не може да бъде използвана за обезпечение на отговорността на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** по друг договор.

**(3)** Всички разноски във връзка с поддържането и управлението на изборения от **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** вид гаранция, включително разноски за усвояване на суми по нея, са за сметка на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ**.

**(4) ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** не дължи лихва върху сумата по гаранцията за времето, през което тя е на негово разположение в изпълнение на настоящия Договор.

**(5)** Когато **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** предоставя банкова гаранция или застрахователна полица, същата се приобщава като *Приложение №6* към настоящия договор. Ако **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** е внесъл гаранцията като паричен депозит, документът за извършено плащане следва да се представи в оригинал и приобщи като *Приложение №6* към настоящия Договор.

**(6) ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** задържа и се удовлетворява от гаранцията, когато **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** не изпълни някое от задълженията си по договора, както и когато прекъсне или забави, или се отклони от изпълнението на задълженията си по договора.

**(7) ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** има право да усвоява суми от гаранцията за изпълнение във всички случаи на дължими от **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** неустойки и обезщетения по настоящия договор, без това да го лишава от правото да търси обезщетение и/или неустойки за претърпените вреди над размера на усвоената гаранция.

**(8)** В случай на усвояване от **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** на суми от гаранцията за изпълнение, **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** се задължава да възстанови първоначалния размер на гаранцията не по-късно от 7 (седем) дни от усвояването.

(9) За усвояване на суми от гаранцията не се изисква безспорност на вземането. В случай че по съдебен ред бъде установена неоснователност на извършено усвояване на суми от гаранцията, **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** дължи възстановяване на усвоената сума, но без да дължи лихва върху нея.

(10) В 30 (тридесет)-дневен срок от подписване на приключвателен протокол по чл. 18 от настоящия договор **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** възстановява гаранцията за изпълнение, в случай че същия е подписан без забележки, претенции за неизпълнение на договора и отразява пълно и точно изпълнение на задълженията на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ**.

(11) Гаранцията за изпълнение не се освобождава от **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ**, ако в процеса на изпълнение на настоящия договор е възникнал спор между страните относно неизпълнение на задълженията на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** и въпросът е отнесен за решаване пред съответния съд. Гаранцията за изпълнение се задържа от **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** до разрешаване на спора с влязло в сила решение.

(12) Ако гаранцията за изпълнение е представена под формата на банкова гаранция и възникне спор между страните относно неизпълнение на задълженията на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ**, и спорът бъде отнесен за решаване пред съответния съд **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** има право да поиска от **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** представяне на нова банкова гаранция с нов срок на валидност или своевременното ѝ подновяване. В случай че не му бъде представена такава или тя не бъде своеременно подновявана **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** има право да усвои банковата гаранция, преди да изтече срокът ѝ на валидност и да задържи получената сума до разрешаването на съдебния спор с влязло в сила решение.

## VII. ПРЕДАВАНЕ И ПРИЕМАНЕ НА ИЗПЪЛНЕНИЕТО

**Чл. 17. (1)** При всяка доставка **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** прилага фактура-оригинал, за полученото възнаграждение по чл. 5, ал. 5, като страните подписват приемо-предавателен протокол, в който се вписва броят на ваучерните книжки и броят на ваучерите, серийните номера на ваучерите, и общата номинална стойност на предоставените **ВАУЧЕРИ**, подвързани във ваучерни книжки.

(2) При всяка доставка **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** прилага и протокол-оригинал, за полученият номинал съгласно чл. 5, ал. 3.

**Чл. 18.** В едномесечен срок от прекратяване на Договора, независимо от основанията за това, страните по Договора съставят и подписват двустранен приключвателен протокол, който удостоверява степента на изпълнение на настоящия договор, наличието или липсата на претенции, наличието на условие за освобождаване на гаранцията и възражения с оглед изпълнението на договора.

## VIII. НЕУСТОЙКИ

**Чл. 19.** В случай че **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** не изпълни поръчката по уговорения в настоящия договор начин и срок, той дължи неустойка в размер на 0,2 % (нула цяло и две на сто) от сумата на поръчката за всеки просрочен ден, но не повече от 10% (десет на сто).

**Чл. 20.** Уговорените неустойки не лишават изправната страна от правото ѝ да търси обезщетение за действително причинените вреди и пропуснати ползи над размера на неустойката.

## IX. РАЗВАЛЯНЕ И ПРЕКРАТЯВАНЕ НА ДОГОВОРА

**Чл. 21.** Настоящият договор се прекратява:

1. с изтичането на срока на договора;
2. по взаимно съгласие на страните, изразено в писмена форма;
3. при настъпване на обективна невъзможност за извършване на уговорените дейности, в това число отнемане разрешението на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ**;
4. по реда на чл. 118 от ЗОП;

5. в други случаи, предвидени в закона или в Договора.

**Чл. 22.** Всяка от страните има право да развали Договора с едноседмично писмено предизвестие, отправено до другата страна, когато е налице съществено нарушение на условията на Договора от другата страна. Съществено нарушение на условията на Договора от страна на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** е налице при забава в доставка по този Договор с повече от 10 (десет) календарни дни.

**Чл. 23. ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** може да развали договора без предизвестие, когато **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** бъде обявен в несъстоятелност или когато е в производство по несъстоятелност или ликвидация.

## **Х. НЕПРЕОДОЛИМА СИЛА**

**Чл. 24. (1)** Страните не носят отговорност за пълно или частично неизпълнение на задълженията по договора, ако то се дължи на „непреодолима сила“ (форсмажор).

**(2)** Под „непреодолима сила“ (форсмажор) се разбира обстоятелство (събитие) от извънреден характер, което е възникнало след сключване на договора, не е могло да бъде предвидено и не зависи от волята от страните като: пожар, производствени аварии, военни действия, природни бедствия – бури, проливни дъждове, наводнения, градушки, земетресения, залежавания, суша, свличане на земни маси и др. природни стихии, ембарго, правителствени забрани, стачки, бунтове, безредици и др.

**Чл. 26. (1)** Без да се засягат разпоредбите на раздел IX. „Разваляне и прекратяване на договора“, страната, която е изпаднала в невъзможност да изпълни задълженията си поради настъпило форсмажорно обстоятелство, е длъжна в 2-дневен срок да уведоми писмено другата страна за възникването му, както и за предполагаемия период на действие и прекратяване на форсмажорното обстоятелство, както и да предприеме всички необходими мерки за ограничаване до минимум на възможните вредни последици

**(2)** Удостоверяването на възникнала „непреодолима сила“ се извършва със сертификат за форсмажор, издаден от *Българската търговско-промишлена палата*.

**Чл. 27. (1)** Ако след отпадане на обстоятелствата от извънреден характер страната, която е дала известието по чл. 28, ал. 1, не възобнови изпълнението на договора, изправната страна има право да прекрати договора със седемдневно предизвестие. Ако в рамките на предизвестието изпълнението на договора бъде възобновено, договорот не се прекратява.

## **ХІ. ДРУГИ УСЛОВИЯ**

**Чл. 28.** Страните нямат право да прехвърлят правата придобити по силата на настоящия Договор на трети лица, включително и подизпълнители.

**Чл. 29. (1)** Страните могат да изменят настоящия Договор само при наличие на условията, уредени в чл. 116 от *ЗОП* и след подписване на писмено допълнително споразумение.

**(2)** Промяна в списъка с търговски обекти и/или в броя на служителите, за времето на изпълнение на настоящия Договор, не се считат за изменение на Договора по смисъла на предходната алинея.

**Чл. 30.** Всяка от страните се задължава при промяна на обстоятелствата по този Договор, да уведоми незабавно другата страна.

**Чл. 31.** Всички съобщения между страните се смятат за валидни само ако са направени в писмена форма на следните контакти:

**За ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ:**

**Веселина Дончева,** на осн. чл.23 от ЗЗЛД

e-mail:

## За ИЗПЪЛНИТЕЛЯ

Невена Алексиева, на осн. чл.23 от ЗЗЛД

e-mail: [REDACTED]

**Чл. 32.** Страните се задължават да не разпространяват конфиденциална информация, станала им известна при и/или по повод изпълнението на възложената работа. Конфиденциална е всяка информация, която е посочена от страната за такава.

**Чл. 33.** За неуредени в договора въпроси ще се прилагат действащите разпоредби на българското законодателство.

**Чл. 34.** Всички спорове, породени от този Договор или отнасящи се до него, включително споровете, породени или отнасящи се до неговото тълкуване, недействителност, изпълнение или прекратяване, както и споровете за попълване на празноти в Договора или приспособяването му към нововъзникнали обстоятелства, по които страните не могат да постигнат споразумение, ще бъдат разрешавани от Арбитражния Съд при Българската Стопанска Камара, съобразно неговия Правилник.

**Чл. 35.** Неразделна част от този договор са:

Приложение №1 – Списък с търговските обекти;

Приложение №2 – Техническа спецификация;

Приложение №3 – Заявка за доставка на ваучери за храна;

Приложение №4 – Техническо предложение (Образец О-3 от офертата на участника);

Приложение №5 – Ценово предложение (Образец О-4 от офертата на участника);

Приложение №6 – Документ представляващ Гаранция за изпълнение на договора.

Договорът се състави и подписа в два еднообразни екземпляра - по един за всяка страна и влиза в сила от датата на неговото подписване.

За ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ: ....

Светослав Иванов  
Изпълнителен директор  
„Овергаз Мрежи“ АД

на осн. чл.23 от  
ЗЗЛД

За ИЗПЪЛНИТЕЛЯ: ....

Манол Курдалан  
Управител  
„Томбоу България“ ООД

на осн. чл.23 от  
ЗЗЛД

Съгласувал: ....

на осн. чл.23 от  
ЗЗЛД

Василена Василева  
Юрисконсулт



### III. ТЕХНИЧЕСКА СПЕЦИФИКАЦИЯ

#### 1. Изисквания към участниците за изпълнение на поръчката

Към Техническото си предложение за изпълнение на поръчката всеки участник следва да представи:

**1.1.** Списък по чл. 13, ал. 6 от НАРЕДБА №7 от 09.07.2003 г. за условията и реда за издаване и отнемане на разрешение за извършване на дейност като оператор на ваучери за храна и осъществяване дейност като оператор (вкл. в EXCEL формат на магнитен носител - флаш памет или диск) на търговските обекти, които приемат отпечатаните от съответния участник ваучери за храна, за следните градове: Асеновград, Божурище, Бургас, Бяла (Русенско), Варна, Велико Търново, Горна Оряховица, Исперих, Карнобат, Кубрат, Кюстендил, Левски, Ловеч, Монтана, Мездра, Нова Загора, Нови пазар, Павликени, Пазарджик, Пещера, Петрич, Попово, Първомай, Разград, Разлог, Русе, Стара Загора, Ямбол, София.

**1.1.1.** Списъкът по т. 1.1. следва да бъде изготвен съгласно приложения образец – Приложение 1 към Техническата спецификация, като включва информация за доставчиците (по смисъла на §1, т. 3 от Допълнителната разпоредба (ДР) на НАРЕДБАТА), с които участникът има валидни и действащи към момента на провеждане на процедурата договори, както следва:

- а) фирмата на доставчика съгласно Търговския регистър;
- б) ЕИК на доставчика;
- в) тип и категория на търговските обекти на доставчика, търговско наименование на обекта, адрес на обекта, населено място, област;
- г) срок на действие на договорите, сключени между участника и конкретния доставчик.

**1.1.2.** При настъпили промени в списъка по т. 1.1 участникът се задължава да информира Възложителя за това в срок до 5 (пет) работни дни от датата на настъпването им.

**1.2.** Списък (вкл. в EXCEL формат на магнитен носител - флаш памет или диск) на търговските обекти по т. 1.1, предлагащи само топла храна по смисъла на §1, т. 7 и т. 8 от ДР към НАРЕДБАТА – т.е. „ресторанти“ и „заведения за бързо обслужване“. Списъкът се изготвя съгласно приложения образец – Приложение 2 към Техническата спецификация.

**Забележка:**

В този списък не се включват „он-лайн поръчки и доставки на храна“, „хранителни вериги/хипермаркети/супермаркети с топли витрини“ и други подобни.

**1.3.** Списък, включващ минимум 4 (четири) хранителни вериги (търговски обекти с идентично наименование), намиращи се в поне 10 (десет) от посочените по т. 1.1 градове на Възложителя (без София). Търговските обекти трябва да бъдат на доставчици, които имат договори с участника. Списъкът се изготвя съгласно приложения образец – Приложение 3 към Техническата спецификация.

**Забележка:**

Градовете могат да бъдат различни за всяка една от хранителните вериги.

**1.4.** Списък (съгласно приложения образец – Приложение 4 към Техническата спецификация) на минимално изискуемия брой обекти тип „ресторанти“ и „заведения за бързо обслужване“, съгласно Табл. 1, на доставчици които имат договори с участника.

**Забележка:**

Съгласно списъка по т. 1.2, участникът следва да е изпълнил минималното изискуемо от Възложителя количество за наличие на търговски обекти от типа „ресторанти“ и „заведения за бързо обслужване“, като същите трябва да бъдат на доставчици, които имат договори с участника.

**Таблица 1. Минимален брой обекти от типа „ресторанти“ и „заведения за бързо обслужване“ по градове**

№	Град	Минимален брой обекти тип „ресторанти“ и „заведения за бързо обслужване“
1.	Асеновград	5
2.	Божурище	4
3.	Бургас	50
4.	Бяла (Русенско)	1
5.	Варна	50
6.	Велико Търново	15
7.	Горна Оряховица	3
8.	Исперих	1
9.	Карнобат	3
10.	Кубрат	1
11.	Кюстендил	5
12.	Левски	1
13.	Ловеч	3
14.	Мездра	3
15.	Монтана	5
16.	Нова Загора	3
17.	Нови пазар	2
18.	Павликени	2
19.	Пазарджик	20
20.	Пещера	3
21.	Петрич	3
22.	Попово	2
23.	Първомай	3
24.	Разград	5
25.	Разлог	3
26.	Русе	40
27.	Стара Загора	40
28.	Ямбол	15
29.	София	225

**1.5. Мостра на ваучерната книжка,** предлагана от участника в изпълнение на поръчката. Всички ваучери от мострата на ваучерната книжка следва да са с надпис „ОБРАЗЕЦ“.

**1.5.1.** Мострата ще бъде използвана за установяване на съответствието с изискванията на Възложителя, заложен в *Техническата спецификация*. Не се предвижда нарушаване на целостта или търговския вид на представената мостра.

**1.5.2.** Възложителят връща на участниците предоставените мостри в срок до 10 (десет) дни от сключването на договора или от прекратяването на процедурата. Връщането на мострите се оформя с приемо-предавателен протокол, подписан от страните.

## **2. Изисквания по отношение на ваучерите, предмет на доставката**

**2.1.** Ваучерите за храна следва да съдържат всички задължителни реквизити съгласно чл. 22, ал. 2 и 3 от *НАРЕДБАТА*.

**2.2.** Ваучерите трябва да отговарят на следните изисквания:

- номинална стойност на един ваучер – 2.00 (два) лв.;
- отпечатаните ваучери да бъдат подвързани във ваучерни книжки - една книжка да съдържа по 30 (тридесет) ваучера;
- **обложката на ваучерната книжка** да бъде персонализирана, като на нея бъдат отпечатани следните атрибути:
  - наименование на Възложителя, с което е вписан в *Търговския регистър* и ЕИК;
  - трите имена на служителя, серийните номера на ваучерите в книжката, номер на ваучерната книжка и брой ваучери (купюри) в книжката, номинал на книжката – 60.00 (шестдесет) лева.

**2.3.** Отпечатването на ваучерите следва да се извършва от оператора въз основа на **месечни писмени заявки** от страна на Възложителя.

**2.4.** **Срокът за отпечатване и доставка** на ваучерите е съгласно т. 3.2. по-долу.

**2.5.** Пакетираните ваучери, ведно с приемо-предавателни протоколи, изготвени от участника, избран за Изпълнител на обществената поръчка, следва да се доставят от оператора до посочените от Възложителя градове и да се предадат на предварително определено от Възложителя лице.

**2.5.1.** Предаването на ваучерите се удостоверява с подписването на приемо-предавателен протокол между страните, в който задължително се посочват: брой на ваучерните книжки и брой на ваучерите; серийните номера на ваучерите; общата номинална стойност на ваучерите.

**2.6.** Срокът на валидност на предоставените ваучери следва да бъде минимум 6 (шест) календарни месеца и съгласно изискванията на *НАРЕДБАТА*.

**2.7.** Необходимият брой ваучери за срока на договора са представени в *Табл. 2*, както следва:

**Таблица 2. Брой ваучери за срока на договора (24 месеца)**

Номинал на един ваучер	Ваучери за 1 служител за 1 месец	Служители	Общо ваучери за 1 месец	Общо ваучери за срока на договора	Номинална стойност на поръчката за срока на договора
(лв.)	(бр.)	(бр.)	(бр.)	(бр.)	(лв.)
1	2	3	4	5	6
			(= 2 x 3)	(= 4 x 24 мес.)	(= 1 x 5)
2.00 лв.	30	550	16 500	396 000	792 000.00 лв.

**Забележки:**

Броят на ваучерите може да варира и зависи от броя служители за съответния месец от изпълнението на поръчката. **Възложителят** си запазва правото в рамките на срока на договора, по своя преценка, да поръчва ваучери в количества, по-малко от посочените. В този случай **Възложителят** не дължи обезщетение или други суми на участника, компенсиращи разликата между количеството реално поръчаните и планирани количества ваучери.

### **3. Други изисквания на Възложителя**

**3.1.** Към *Техническото си предложение* участникът следва да представи изчерпателно **описание на организацията и извършваните дейности** по изпълнение на отпечатването и доставката на заявените ваучери за храна.

**3.2. В Ценовото си предложение участникът следва да представи:**

**3.2.1. Цена за отпечатване на 1 (един) брой ваучер**, включваща: отпечатване на ваучера с реквизитите по чл. 22, ал. 2 и 3 от *НАРЕДБАТА*; подвързване на ваучерите с персонализирана обложка във ваучерна книжка; персонализиране на обложката; пакетиране; други разходи, свързани с организацията и извършваните дейности по процеса.

**3.2.2. Цена за доставка на ваучерите (подвързани във ваучерни книжки) до градовете посочени в Табл. 3 по-долу.**

**3.2.3. ОБЩА цена за изпълнение на поръчката за срока на договора.**

**Забележки:**

- Цените за отпечатване и доставка не включват номиналната стойност на ваучерите;
- Всички цени следва да бъдат без ДДС и да са закръглени до втория знак след десетичната запетая;
- Участник, предложил цена за някоя от услугите в размер на 0.00 лв., ще бъде отстраняван;
- При несъответствие на числовия израз и изписването с думи на предложените цени, **Възложителят** ще приеме изписването с думи.

**4. Срок на договора. Място и срок за изпълнение на поръчката**

**4.1.** Договорът за отпечатване и доставка на ваучерите за храна ще бъде сключен за срок от 24 (двадесет и четири) месеца.

**4.2.** Отпечатаните и подвързани във ваучерни книжки ваучери, следва да се доставят на Възложителя пакетирани в плик, по градовете, посочени в Табл. 3, както следва:

**Таблица 3. Месечна доставка на ваучерите по градове**

№	Град	Служители (бр.)	Ваучери (бр.)
1.	Асеновград	14	420
2.	Бургас	19	570
3.	Варна	15	450
4.	Велико Търново	16	480
5.	Кюстендил	19	570
6.	Левски	3	90
7.	Ловеч	10	300
8.	Монтана	14	420
9.	Мездра	10	300
10.	Нова Загора	4	120
11.	Нови пазар	6	180
12.	Павликени	4	120
13.	Пазарджик	18	540
14.	Петрич	9	270
15.	Попово	5	150
16.	Първомай	6	180
17.	Разград	15	450
18.	Разлог	9	270
19.	Русе	24	720
20.	Стара Загора	20	600
21.	Ямбол	13	390
22.	София	297	8 910
<b>Общо:</b>		<b>550</b>	<b>16 500</b>

**4.3. Срокът за отпечатване и доставка на ваучерите следва да бъде до 5 (пет) работни дни от датата на заверяване на банковите сметки на Участника с дължимите суми за заплащане на номиналната стойност и възнаграждението за отпечатване и доставка на ваучерите. Участникът следва да гарантира сигурността и сроковете на доставката.**

**Списък на търговските обекти на участник .....**

№	Област	Населено място	Фирма на доставчика съгласно Търговския регистър	ЕИК	Търговско наименование на обекта	Адрес (бул./ул./№)	Тип на обекта	Категория на обекта	Срок на договора (посочва се крайната дата)
1									
...									
...									
...									
n									

**ПОДПИС И ПЕЧАТ:**

..... (име и фамилия)

..... (длъжност на управляващия/ представляващия участника)

..... (наименование на участника)

..... (дата)



**Списък на търговските обекти тип „ресторанти“ и „заведения за бързо обслужване“  
на участник .....**

№	Област	Населено място	Фирма на доставчика съгласно Търговския регистър	ЕИК	Търговско наименование на обекта	Адрес (бул./ул./№)	Тип на обекта	Категория на обекта	Срок на договора (посочва се крайната дата)
1									
...									
n									

**ПОДПИС И ПЕЧАТ:**

..... (име и фамилия)  
 ..... (длъжност на управляващия/ представляващия участника)  
 ..... (наименование на участника)  
 ..... (дата)

**Хранителните вериги (търговски обекти с идентично наименование)**

**по градове на участник .....**

№	Град	Търговска верига 1 .....	Търговска верига 2 .....	Търговска верига 3 .....	Търговска верига 4 .....
1.	Асеновград				
2.	Божурище				
3.	Бургас				
4.	Бяла (Русенско)				
5.	Варна				
6.	Велико Търново				
7.	Горна Оряховица				
8.	Исперих				
9.	Карнобат				
10.	Кубрат				
11.	Кюстендил				
12.	Левски				
13.	Ловеч				
14.	Мездра				
15.	Монтана				
16.	Нова Загора				
17.	Нови пазар				
18.	Павликени				
19.	Пазарджик				
20.	Пещера				
21.	Петрич				
22.	Попово				
23.	Първомай				
24.	Разград				
25.	Разлог				
26.	Русе				
27.	Стара Загора				
28.	Ямбол				
<b>Общо:</b>					

**ПОДПИС И ПЕЧАТ:**

..... (име и фамилия)  
..... (длъжност на управляващия/ представляващия участника)  
..... (наименование на участника)  
..... (дата)

**Брой обекти от типа „ресторанти“ и „заведения за бързо обслужване“  
по градове на участник .....**

№	Град	Минимален брой обекти, (бр.)	Брой обекти на участника, (бр.)
1.	Асеновград	5	
2.	Божурище	4	
3.	Бургас	50	
4.	Бяла (Русенско)	1	
5.	Варна	50	
6.	Велико Търново	15	
7.	Горна Оряховица	3	
8.	Исперих	1	
9.	Карнобат	3	
10.	Кубрат	1	
11.	Кюстендил	5	
12.	Левски	1	
13.	Ловеч	3	
14.	Мездра	3	
15.	Монтана	5	
16.	Нова Загора	3	
17.	Нови пазар	2	
18.	Павликени	2	
19.	Пазарджик	20	
20.	Пещера	3	
21.	Петрич	3	
22.	Попово	2	
23.	Първомай	3	
24.	Разград	5	
25.	Разлог	3	
26.	Русе	40	
27.	Стара Загора	40	
28.	Ямбол	15	
29.	София	225	

**ПОДПИС И ПЕЧАТ:**

..... (име и фамилия)  
..... (длъжност на управляващия/ представляващия участника)  
..... (наименование на участника)  
..... (дата)



Образец О-3

ДО:

„Овергаз Мрежи“ АД  
ул.„Филип Кутев“ №5  
1407 София  
(ВЪЗЛОЖИТЕЛ)

**ТЕХНИЧЕСКО ПРЕДЛОЖЕНИЕ**  
за  
изпълнение на обществена поръчка,  
възлагана чрез публично състезание

**НАИМЕНОВАНИЕ НА ПОРЪЧКАТА:** Избор на оператор за отпечатване и доставка на ваучери за храна за служителите на „Овергаз Мрежи“ АД

**Наименование на участника:** Томбоу България ООД

**Точен адрес за кореспонденция** (град, пощенски код, улица, №): гр. София, бул. Княз Ал. Дондуков 11, ет.7,8

**Телефон/факс:** 024920000; **e-mail:** info@tombou.bg.

**вписано в Търговския регистър при Агенцията по вписванията с ЕИК:** ..040336507....., представлявано от Манол Панайотов Курдаланов

**УВАЖАЕМИ ГОСПОДА,**

С настоящото Ви представяме нашето *Техническо предложение (Предложение)* за изпълнение на горепосочената обществена поръчка, както следва:

**1. ПРЕДЛОЖЕНИЕ ЗА ИЗПЪЛНЕНИЕ НА ПОРЪЧКАТА**

**1.** Предметът на обществената поръчка предлагаме да изпълним в пълно съответствие с *Техническата спецификация* и изискванията на Възложителя, посочени в *Обявлението и Документацията за обществена поръчка*.

**2.** В подкрепа на декларираното по т. 1 прилагаме:

**2.1.** Списък по чл. 13, ал. 6 от *НАРЕДБА №7 от 09.07.2003 г. за условията и реда за издаване и отнемане на разрешение за извършване на дейност като оператор на ваучери за храна и осъществяване дейност като оператор (НАРЕДБАТА)* (вкл. в EXCEL формат на магнитен носител - флаш памет или диск) на търговските обекти, които приемат отпечатаните от участника ваучери за храна в посочените от Възложителя градове

в т. 1.1. от *Техническата спецификация*. Списъкът е изготвен съгласно *Приложение 1* към *Техническата спецификация*.

**2.2.** Списък (вкл. в EXCEL формат на магнитен носител - флаш памет или диск) на търговските обекти по т. 2.1, предлагащи само топла храна („ресторанти“ и „заведения за бързо обслужване“), изготвен съгласно *Приложение 2* към *Техническата спецификация*.

**2.3.** Списък, включващ минимум 4 (четири) хранителни вериги (търговски обекти с идентично наименование), намиращи се в поне 10 (десет) от посочените по т. 2.1

на осн. чл.23 от ЗЗЛД



градове на Възложителя, изготвен съгласно Приложение 3 към Техническата спецификация.

**2.4.** Списък на минимално изискуемия брой обекти тип „ресторанти“ и „заведения за бързо обслужване“, изготвен съгласно Приложение 4 към Техническата спецификация.

**3.** Изпълнението на поръчката ще извършим чрез доставки, на основание получени писмени заявки от Възложителя, като гарантираме сигурността и сроковете на доставка. Доставките на заявените количества ваучери до градовете, посочени от Възложителя, ще извършим съгласно сроковете, условията и изискванията на Техническата спецификация.

**4.** Всички дейности по изпълнение предмета на поръчката, посочени в нашата оферта, са отчетени и включени в предложената от нас цена в Ценовото предложение (Образец О-4).

## **II. ДЕКЛАРАЦИЯ ЗА СЪГЛАСИЕ С КЛАУЗИТЕ НА ПРИЛОЖЕНИЯ ПРОЕКТ НА ДОГОВОР**

**5.** Декларираме, че сме запознати и приемаме съдържанието на *проекта на договора* за изпълнение на обществената поръчка и сме съгласни с клаузите на същия. В случай че бъдем определени за Изпълнител, ние сме готови да сключим договора в уговорения с Възложителя за това срок и при изискванията на чл. 112 от ЗОП.

## **III. ДЕКЛАРАЦИЯ ЗА СРОКА НА ВАЛИДНОСТ НА ОФЕРТАТА**

**6.** Декларираме, че сме запознати с посочения от Възложителя в *Обявлението* срок на валидност на офертата. С подаване на настоящото *Техническо предложение*, направените от нас предложения и поети ангажименти са валидни за период от 3 (три) месеца, считано от датата, посочена в *Обявлението* като краен срок за представяне на оферти и ние ще сме обвързани с нея и тя може да бъде приета във всеки един момент преди изтичане на този срок.

## **IV. МОСТРИ**

**7.** В изпълнение на изискванията на Възложителя, към настоящото *Предложение* прилагаме и **мостра на ваучерна книжка**, изработена съгласно изискванията, посочени в *Техническата спецификация*.

## **V. ДРУГА ИНФОРМАЦИЯ, ИЗИСКАНА ОТ ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ**

**8.** Към настоящото *Предложение* прилагаме и изчерпателно **описание на организацията и извършваните дейности** по отпечатването и доставката на заявените ваучери за храна.

**Приложения:** съгласно текста и *Описа* на представените документи (Образец О-1), представляващ неразделна част от нашата оферта.

## **ПОДПИС И ПЕЧАТ:**

Манол Курдаланов (име и фамилия)

на осн. чл.23 от ЗЗЛД

Управител (длъжност на управляващия/ представляващия участника)

Томбоу България (наименование на участника)

08.12.2017 (дата)

## ПРЕДЛОЖЕНИЕ ЗА ИЗПЪЛНЕНИЕ

### ОТ ТОМБОУ БЪЛГАРИЯ ООД

**За процедура с предмет : Избор на оператор за отпечатване и доставка на ваучери за храна за служителите на „Овергаз Мрежи" АД**

С настоящото представяме нашето техническо предложение за изпълнение на горепосочената обществена **поръчка** и декларираме:

**1.** *Работата, която ще извършим в изпълнение предмета на поръчката, е в пълно съответствие с изискванията и условията на Възложителя, посочени в обявлението и документацията за участие.*

**2.** Всяка заявка, в рамките на договора, ще изпълним в срок до 5 работни дни

**3.** *Ще извършим всички необходими действия с оглед на това ваучерите за храна, да се приемат от търговски обекти в съответствие с нормативните уредби, с които имаме сключени договори.*

**4. Съдържание на персонализирана ваучерна книжка ,** подвързана с корица. На корицата ще бъдат отпечатани:

- фирмата на възложителя съгласно Търговския регистър и ЕИК;
- номиналът на книжката – 60.00 (шестдест) лева;
- ваучерна книжка съдържаща 30 ваучера
- трите имена на служителя;
- серийните номера на ваучерите;
- номер на ваучерната книжка.
- Брой ваучера (копюри)

4.1.2. Върху ваучерите ще бъдат отпечатани задължителните елементи съгласно чл.22 ал.2 и ал.3 от **НАРЕДБАТА**.

4.1.3. Номиналната стойност на ваучерите за храна ще бъде от 2 (два) лева.

4.1.4. Срокът на валидност на предоставените ваучери ще бъде минимум 6 (шест) календарни месеца и съгласно изискванията на **НАРЕДБАТА**

4.1.5. *Отпечатването на ваучерите следва да се извършва въз основа на писмена заявка*

### **5. Организация на работата**

Изпълнението на работата по " Избор на оператор за отпечатване и доставка на ваучери за храна за служителите на „Овергаз Мрежи" АД", ще стартира след двустранно подписан Договор за изпълнение на услугата, предмет на настоящото техническо задание.

5.1. Томбоу България ООД ще отпечатва и доставя ваучери само въз основа на изрична писмена заявка от страна на Възложителя ежемесечно; изпратена по имейл или по факс или чрез куриер , след което се издава проформа фактира и проформа протокол непосредствено след получаване на месечната заявка

на осн. чл.23 от ЗЗЛД

5.2. Томбоу България ООД ще предоставя на възложителя ваучерите за храна след заплащане на номиналната стойност на ваучерите и възнаграждението на Оператора, съгласно изискванията на Наредба № 7 на МТСП и МФ. от 09.07.2003 г.

5.3. Номиналната стойност на ваучерите се превежда по специални банкова сметка, открита от оператора, наречена "Ваучери за храна"; IBAN сметка № BG50RZBB91551000571341; BIC код: RZBBBGSF, Възнаграждението за изработката по следната разплащателна сметка: IBAN сметка №BG 88RZBB91551000571336, BIC: RZBBBGSF, при Райфайзенбанк България ЕАД

5.4. Заявените и платени ваучери се предоставят на посочените адреси в срок от 5 работни дни.

Към заявка има придружителни документи фактура оригинал и протокол оригинал, а към всеки отделен пакет по адреси Томбоу България ООД се задължава да поставя приемо предавателен протокол съдържащ списък на служителите, чиито ваучери се изпращат.

Томбоу България ООД се задължава да уведомява Възложителя за всякакви настъпили промени касаещи изпълнението настоящата тръжна процедура

Томбоу България ООД се задължава да изпълни всички отправени изисквания от Възложителя в настоящата тръжна процедура

Ангажира се да съблюдава условията описани във всички прилежащи документи в настоящата процедура

Дата : 15.12.2017

Управител Манол Курдаланов

на осн. чл.23 от  
ЗЗЛД

Образец О-4

ДО:  
„Овергаз Мрежи“ АД  
ул. „Филип Кутев“ № 5  
1407 София  
(ВЪЗЛОЖИТЕЛ)

**ЦЕНОВО ПРЕДЛОЖЕНИЕ**  
за  
изпълнение на обществена поръчка,  
възлагана чрез публично състезание

**НАИМЕНОВАНИЕ НА ПОРЪЧКАТА:** Избор на оператор за отпечатване и доставка на ваучери за храна за служителите на „Овергаз Мрежи“ АД“

**Наименование на участника:** Томбоу България ООД

**Точен адрес за кореспонденция** (град, пощенски код, улица, №): гр. София, бул. Княз Ал. Дондуков 11, ет.7,8

**Телефон/факс:** 024920000/029805873.; **e-mail:** info@tombou.bg

**вписано в Търговския регистър при Агенцията по вписванията с ЕИК:** 040336507., **представявано от** Манол Панайотов Курдаланов

**УВАЖАЕМИ ГОСПОДА,**

С настоящото Ви представяме нашето *Ценово предложение* за изпълнение на горепосочената обществена поръчка, както следва:

**I. ЦЕНА И УСЛОВИЯ НА ФОРМИРАНЕТО Й**

1. Известно ни е, че **номиналната стойност** на ваучерите за храна за срока на договора е 792 000.00 (седемстотин деветдесет и две хиляди) лева.
2. Изпълнението на поръчката ще извършим по цени, съгласно таблиците към настоящото *Ценово предложение* при следните условия:
  - (1) Предложените цени са определени при пълно съответствие с условията от *Обявлението* и *Документацията* за обществената поръчка;
  - (2) Цените по отпечатване и доставка не включват номиналната стойност на ваучерите;
  - (3) Цените по отпечатване и доставка са в лева без ДДС и **са закръглявани до втория знак след десетичната запетая;**
  - (4) Цените в нашето предложение са окончателни и не подлежат на промяна за срока на договора;
  - (5) Посочените цени включват всички разходи по изпълнение предмета на поръчката, вкл. разходите по доставка на ваучерите до посочените от Възложителя градове и адреси.
3. Предлаганите от нас цени са формирани (като са представени в табличен вид), както следва:

**3.1. Цена за отпечатване на един брой ваучер** – представена е в Табл.1 и включва:

- отпечатване на ваучера с реквизитите по чл. 22, ал. 2 и 3 от НАРЕДБАТА;
- подвързване на ваучерите с персонализирана обложка;
- персонализиране на обложката;
- пакетиране; и
- други разходи, свързани с организацията и извършваните дейности по процеса.

**Таблица 1: Цена за отпечатване на ваучерите**

Ваучери за срока на договора (24 месеца) (бр.)	Цена на един ваучер (лв.)	ОБЩА ЦЕНА за ОТПЕЧАТВАНЕ за срока на договора (24 месеца) (лв. без ДДС)
1	2	3 (= 1 x 2)
396 000	0, 02 лв.	<b>7920,00 лв.</b>

Потвърждаваме, че предлаганата от нас **обща цена за отпечатване** на ваучерите за храна е формирана въз основа на единичната цена от предложението в Табл. 1.

**3.2. Цена за доставка на ваучерите (подвързани във ваучерни книжки)** до посочените от Възложителя градове (съгласно Табл. 3 от Техническата спецификация) - представена в Табл. 2, както следва:

**Таблица 2: Цена за доставка на ваучерите за храна**

Населени места	Точка на доставка (бр.)	Цена за доставка на пратката до населеното място (лв.)	ЦЕНА ЗА ДОСТАВКА за срока на договора (24 месеца) (лв. без ДДС)
1	2	3	4 (= 2 x 3 x 24 мес.)
За София	1	1, 60 лв.	38, 40 лв.
За страната	21	2, 80 лв.	1411, 20 лв.
<b>ОБЩА цена за ДОСТАВКА за срока на договора:</b>			<b>1449,60 лв.</b>

Потвърждаваме, че предлаганата от нас **обща цена за доставка** на ваучерите за храна е формирана въз основа на единичните цени от предложението в Табл. 2.

**3.3. ОБЩА цена** за изпълнение на поръчката за срока на договора – представена в Табл. 3, както следва:

**Таблица 3: ОБЩА цена за изпълнение на поръчката за срока на договора**

НОМИНАЛНА СТОЙНОСТ на ваучерите за храна за срока на договора (24 месеца) (лв.)	ОБЩА цена за ОТПЕЧАТВАНЕ за срока на договора (24 месеца) (лв. без ДДС)	ОБЩА цена за ДОСТАВКА за срока на договора (24 месеца) (лв. без ДДС)	ОБЩА цена за ИЗПЪЛНЕНИЕ на поръчката за срока на договора (24 месеца) (лв.)
1	2	3	4 (= 1 + 2 + 3)
792 000.00 лв.	7920,00 лв.	1449,60 лв.	<b>801 369,60 лв.</b>



За изпълнение предмета на поръчката в съответствие с условията на настоящата процедура, предлагаме **ОБЩА цена за ИЗПЪЛНЕНИЕ на поръчката** в размер на:

(цифром) 801 369,60

(словом) ....осем нула едно три шест девет точка шест нула

(посочва се словом стойността на валутата)

Потвърждаваме, че предлаганата от нас **обща цена за изпълнение предмета на поръчката** е формирана въз основа на номиналната стойност на ваучерите за храна и общите цени за отпечатване и доставка на ваучерите за храна.

## II. НАЧИН НА ПЛАЩАНЕ

### Условия и начин на плащане:

Плащане (по банков път) на 100% от **общата цена за изпълнение предмета на поръчката** за съответния месец - в срок до 10 (десет) работни дни след представяне на:

- проформа протокол за стойността на номинала на ваучерите за храна;
- проформа фактура за стойността на заявените за отпечатване и доставяне ваучери за храна.

## III. ДРУГИ

(попълва се по преценка на участника)

С оглед на по-детайлното описание на доставката, към настоящия образец на ценово предложение са приложени допълнителни листове, а именно:

Няма приложения

(описват се, ако има такива и по преценка на участника)

## ПОДПИС И ПЕЧАТ:

Манол Курдаланов (име и фамилия)

Управител (длъжност на управляващия/ пре (наименование на участника)

Томбоу България ООД

15.12.2017 (дата)

на осн. чл.  
23 от  
ЗЗЛД

### **Забележка:**

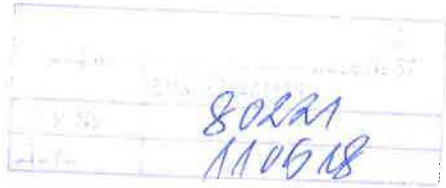
Изготвеното Ценово предложение се слага в отделен непрозрачен плик с надпис „Предлагани ценови параметри“, който се прилага в ОПАКОВКАТА, съдържаща цялостното предложение на участника.

Прел. Б



# Централна Кооперативна Банка

Важният си ти.



До  
„Овергаз Мрежи“ АД  
гр. София, ул. Филип Кутев №5

## БАНКОВА ГАРАНЦИЯ ЗА ИЗПЪЛНЕНИЕ НА ДОГОВОР

Известени сме, че нашия клиент „Томбою България“ ООД, със седалище и адрес: гр. София, бул. „Княз Ал. Дондуков“ №11, ЕИК 040336507, представлявано от Манол Панайотов Курдаланов ЕГН 6004196248 - Управител, наричан за краткост по-долу ИЗПЪЛНИТЕЛ, предстои да сключи с Вас Договор с предмет: „Избор на оператор за отпечатване и доставка на ваучери за храна за служителите на „Овергаз Мрежи“ АД“.

Също така, сме информирани че в съответствие с условията на процедурата и разпоредбите на Закона на обществените поръчки, при подписването на Договора за възлагането на обществената поръчка, ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ следва да предостави на Вас, в качеството Ви на Възложител на горепосочената поръчка, банкова гаранция за добро изпълнение открита във Ваша полза, за сумата в размер на **40 068.48 лв. /четиридесет хиляди шестдесет и осем лева и четиридесет и осем стотинки/**, за да гарантира предстоящото изпълнение на задълженията си в съответствие с договорните условия.

Като се има предвид гореспоменатото, Ние, **ЦЕНТРАЛНА КООПЕРАТИВНА БАНКА АД**, със седалище гр. София, бул. „Цариградско шосе“ №87, ЕИК 831447150, представлявана от Радка Методиева Илиева – Зам. Директор на Дирекция Корпоративно банкиране, ЦКБ АД, упълномощен с нотариално заверено пълномощно № 2762, № 2763 от 06.10.2014 г. на Нотариус с рег. № 127 на Нотариалната камара, с настоящето поемаме неотменимо и безусловно задължение да Ви заплатим всяка сума, предявена от Вас, в общ размер до **40 068.48 лв. /четиридесет хиляди шестдесет и осем лева и четиридесет и осем стотинки/**, в срок до 3 /три /работни дни след получаване на Ваше писмено поискване, съдържащо Вашата декларация, че ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ не е изпълнил някое от договорните си задължения.

Вашето искане за усвояване на суми по тази гаранция е приемливо, ако бъде изпратено до нас в пълен текст чрез препоръчана поща или куриерска служба чрез централата на обслужващата Ви Банка, потвърждаваща, че положените от името и за сметка на бенефициента подписи са автентични и го задължават съгласно закона.

Настоящата Банкова гаранция влиза в сила, считано от **14.05.2018 г.**

Отговорността ни по тази гаранция ще изтече в 17 часа на **14.06.2020 г.**, до която дата какъвто и да е иск по нея трябва да бъде получен от нас. След тази дата гаранцията автоматично става невалидна, независимо дали оригинала на тази гаранция ни е изпратен обратно или не.

Ангажиментът на „ЦКБ“ АД по банковата гаранция може да бъде предсрочно прекратен преди изтичане на валидността ѝ, в случай, че оригиналът на гаранцията бъде върнат в „ЦКБ“ АД от наредителя или бенефициента, придружен с безусловно изявление от бенефициента, че е съгласен с връщането и предсрочното прекратяване на ангажимента на банката. Надлежно подписаното и подпечатаното писмено изявление на бенефициента следва да бъде представено чрез централата на обслужващата го банка, потвърждаваща, че положените от името и за сметка на бенефициента подписи са автентични и го задължават съгласно закона.

Банковата гаранция трябва да ни бъде изпратена обратно веднага след като вече не е необходима или нейната валидност е изтекла, което от двете събития настъпи по-рано.

Банковата гаранция е лично за Вас и не може да бъде прехвърлена.

НА ОСН. ЧЛ. 23 ОТ  
ЗЗЛД

Радка Илиева  
Зам. Директор  
„Корпоративно банкиране“

